

EVIDENCE*(Recorded by Electronic Apparatus)**[Texte]*

Thursday, December 13, 1979

• 2011

The Chairman: Members of the Committee, I would like to ask the Clerk of the Committee to read the permanent Order of Reference of the Committee contained in Standing Order 65 (1) (t).

The Clerk of the Committee:

(t) Northern Pipelines, to consist of not more than 15 members, to which shall stand permanently referred all reports, orders, agreements, regulations, directions and approvals mentioned in sections 12, 13, 14, 15 and 22 of the Northern Pipeline Act; provided that the said committee shall report thereon at least three times in every session.

The Chairman: Thank you.

Today, gentlemen, we have before us the Chairman of the National Energy Board, Mr. Jack Stabback. He has with him some other staff members, and perhaps at this time, Mr. Stabback, you could introduce your support people.

I believe you do not have a statement tonight but I think our members have some questions. If you have a statement, we will invite you to do that also.

Mr. J.G. Stabback (Chairman, National Energy Board): Thank you, Mr. Chairman. I would like, first of all, to introduce the two members of the Board who sat with me in the hearing of the applications to export natural gas, which was the subject of the report which the Board released last week and, I assume, was the subject of the interest of the Committee members in having us appear before the Committee at this time.

On my immediate left is Mr. Jacques Farmer and on his left is Mr. Jack Jenkins. Mr. Farmer and Mr. Jenkins, with me, constituted the panel of the Board that heard the applications for export.

On my immediate right is the Vice-Chairman of the Board, Mr. Geoffrey Edge. Mr. Edge is the chairman of the panel of three Board members who have been constituted within the Board as the Northern Pipeline panel which deals with the day-to-day matters coming before the Board related to the Northern Pipeline. Mr. Edge is, at the present time, also chairman of the panel of Board members which has been considering applications of Foothills Pipe Lines related to rate and tariff matters, and he may be able to speak to any questions that have a bearing on that.

I have also with me Mr. Ralph Brooks, Associate Vice-Chairman of the Board, Mr. Whittle, Secretary of the Board, Mr. Horner, another member of the Board, and Mr. Gilmour, the director general who directed the staff operations in connection with the hearing and the compilation of the report that is before us this evening.

TÉMOIGNAGES*(Enregistrement électronique)**[Traduction]*

Le jeudi 13 décembre 1979

Le président: Mesdames et messieurs, je vais demander au greffier du comité de lire l'article 65 (1) t) du Règlement où se trouve énoncé notre ordre de renvoi permanent.

Le greffier du comité:

t) Le Comité sur les pipe-lines du Nord, qui comprend au plus 15 membres, auxquels doivent être renvoyés de façon permanente tous les rapports, décrets, accords, règlements, instructions et autorisations mentionnés aux articles 12, 13, 14, 15 et 22 de la Loi sur le pipe-line du Nord; toutefois, ledit Comité doit faire rapport au moins trois fois chaque session.

Le président: Merci.

Nous recevons aujourd'hui M. Jack Stabback, président de l'Office national de l'Énergie. Il est accompagné de quelques-uns de ses collaborateurs qu'il voudrait sans doute nous présenter maintenant.

Une déclaration de votre part serait la bienvenue mais je ne crois pas que vous vouliez en faire une ce soir; par contre, les députés ont des questions à vous poser.

M. J.G. Stabback (président, Office national de l'Énergie): Merci, monsieur le président. Tout d'abord, je voudrais présenter les deux membres de l'Office qui ont siégé avec moi lors de l'audience sur les demandes d'exportation de gaz naturel, question qui a également fait l'objet du rapport publié la semaine dernière par l'Office; je présume que l'intérêt que vous portez à cette question explique que nous soyons ici ce soir.

Immédiatement à ma gauche, voici M. Jacques Farmer et à sa gauche M. Jack Jenkins. M. Farmer, M. Jenkins et moi-même, nous étions membres de la Commission de l'Office qui a examiné les demandes d'exportations.

Immédiatement à ma droite se trouve M. Geoffrey Edge, vice-président de l'Office. M. Edge préside la Commission du pipe-line du Nord, Commission constituée de trois membres qui s'occupe au jour le jour des questions liées au pipe-line du Nord et dont l'Office est saisi. A l'heure actuelle, M. Edge préside également la Commission qui a étudié les demandes de *Foothills Pipeline* liées au tarif; il pourra donc répondre à toutes vos questions s'y rapportant.

Je suis également accompagné de M. Ralph Brooks, vice-président associé de l'Office, de M. Whittle, secrétaire de l'Office, de M. Horner, membre de l'Office, et de M. Gilmour, directeur général qui s'est chargé de toutes les questions concernant le personnel dans le cadre des audiences et de la rédaction du rapport qui vous a été présenté ce soir.